ANUL III.—No. 666 10 BANI EXEMPLARUL MARȚI 14 AUGUST 1879

ROMANIA LIBERA

APARE IN TOATE ZILELE

ABONAMENTUL:
In Capitală: 1 an 30 leĭ, 6 luni 15 leĭ, 3 luni 8 leĭ.
In Districte: 1 an 36 leĭ, 6 luni 18 leĭ, 3 luni 10 leĭ.
In Streinătate: 1 an 48 leĭ, 6 luni 24 leĭ, 3 luni 12 leĭ.

Director: D. AUG. LAURIAN.

Pentru Abonamente, Anunciurĭ și Reclame a se adressa:
In România: La *administrațiune, Tipografia St. Mihălescu* și la correspondenții diaruluĭ din județe.
In Francia: La *Société Havas, Laffit et C-ie*, Place de la Bourse, 8, *Paris*.
In Anglia: La *D-nu Eug. Micoud's*, Foreign Advertising Agency, 130—140 Fleet Street, *London*.
In Austria: La *D-nu B. G. Poppovitz*, furnisorul Curței Române, Stadt Fleischmarkt, 15, și la *D-nu H. Schalek*, I Wollzeile 12, *Wien*.
In Germania: La *D-nu Adolph Steiner*, Anoncen-Expedition, Inseraten, Pacht der Berliner Wespen, in *Hamburg*.

ANUNCIURILE:
Linia de 35 milimetre pe pagina IV-a 35 bani.
Reclame pe pagina III-a . . . . . 1 Leŭ.
,, ,, ,, II-a . . . . . 2 ,,
Epistole nefrancate se refusă
Articolii nepublicați nu se înapoéză.
Pentru rubrica: Inserții și reclame redacțiunea nu e responsabilă.

Prim-Redactor: STEF. C. MICHAILESCU.

STIRI TELEGRAFICE

din ziarele străine.

Pesta, 21 August. — Contele Karolyi, ambasadorul Austro-Ungarieĭ la Londra, a declarat, cum vesnesce «Ellenör», că el nu va putea primi postul de ministru de esterne a imperiuluĭ austriac.

Atena, 21 August. — Un decret al regeluĭ cheamă sub arme 8000 de oameni, din al treilea contingent de miliției. Regele și-a amânat călătoria sa in Occident.

Viena, 21 August. — **Retragerea contelut Andrassy**. Situațiunea e neschimbată: Contele Andrassy nu s'a cletinat nicĭ un moment din hotărîrea sa de a se retrage. Retragerea sa nu are a face nimic cu afacerea Novi-Bazaruluĭ, care se va deslega după planurile sale.

Berlin, 21 August. — Mare agitare a provocat aicĭ imprejurarea, că acum și ziarul «Die Post», primul oficios al guvernuluĭ german, a inceput să ia parte la resboiul ziaristic ruso-german. In numĕrul de azĭ, el scrie intre altele; «Nu putem, a nu constata astăzĭ, că aţîţările carĭ se urmăresc in Rusia contra Germanieĭ derivă dintr'o parte influentă și astăzĭ se continuă cu un zel indoit. Noĭ privim cu o incordare febrilă la silințele ce ĕșĭ dă presa rusă, de a rostogoli asupra Germanieĭ toată ura ce colcăie in inima poporuluĭ rus. A pune o pedecă acesteĭ uneltirĭ nu putem; respunderea pentru isbănda eĭ nu o purtăm; trebue să așteptăm prin urmare curgerea lucrurilor. Ne intrebăm insă, dacă intr'adevĕr mănia unuĭ om de stat (a luĭ Gorciacoff), pentrucă nu a isbutit să fie cel de ăntăiŭ politic timpuluĭ sĕŭ, va fi in stare să nimicească pretinia de o sută de anĭ dintre Germania și Rusia. Daca aceasta pretinie nu va maĭ esista intr'o zi, urmările vor fi mult și departe simțite».

Viena, 21 August. — «Fremdenblatt» constată, că principele Bismarc și-a esprimat intr'o scrisoare către Andrassy dorința sa, de a se intâlni cu aceasta in Gastein. Această intâlnire va și avea loc in curĕnd, dar ea nu va avea nicĭ o intrîurire asupra hotărăreĭ conteluĭ Andrassy de a se retrage.

Londra, 22 August. — «Ofice Reuter» anunță din Capstadt, cu data de 5 August: Generalul Wolsley a sosit la 3 in Bronkesdrift. Cetewayo se află cu puținĭ partisanĭ de aĭ sĕĭ, intr'o pădure la meză noapte de la riul Umvolossi.

«Times» impărtășesce, că locotenentul Carey, cel cu moartea principeluĭ Napoleon, și care fusese condamnat de tribunalul militar pentru purtarea sa de atuncĭ a'șĭ perde rangul, a fost achitat de consiliul suprem militar. El ĕșĭ va păstra rangul.

Constantinopol, 23 August. — Ierĭ s'a ținut prima conferență intre plenipotențiariĭ turcĭ și grecĭ, in cestiunea granițelor turco-grece. Timpul de o oră și jumĭtate cât a durat, s'a petrecut maĭ cu seamă cu formalităţĭ. Ziua viitoarei conferențe nu este incă ficsată.

Viena, 22 August. — Archiducele Albrecht a zis eri conteluĭ Andrassy: «Desminţiţĭ sgomotele cele rĕŭ voitoare despre esistența uneĭ neințelegerĭ intre mine și d-voastră».

Modalităţile intrăreĭ trupelor austriace in Novi-Bazar, cu deosebire fixarea termenuluĭ de intrare, s'a reservat unuĭ consiliu ministerial, care se va ținea in curând și la care vor lua parte amĕndouĕ ministeriile monarchieĭ. Asemenea va lua parte la acest consiliu, care va aduce hotărările definitive in privirea Novi-Bazaruluĭ, și contele Andrasy.

Constantinopol, 22 August. — Sultanul repetând protestatele sale in contra intrebuințăreĭ steaguluĭ bulgăresc in Rumelia Orientală Aleko-pașa, guvernatorul general al acesteia, a declarat că in Rumelia nu se maĭ vede nicĭ un steag bulgăresc.

Belgrad, 22 August. — Dupe o ședință ministerială de cincĭ ceasurĭ, una din cele maĭ vijelioase in analele consiliilor ministeriale sĕrbescĭ. și in care *s'a tratat cestiunea emancipăreĭ jidovilor*, prim ministrul Ristici a părăsit Belgradul foarte desconcentrat, și a plecat la Niș, pentru a'șĭ da demisia in mănele principeluĭ.

Cetinie 22 August. — Principele Nicolau al Muntenegruluĭ a plecat la Viena, pentru a face o visită impĕratuluĭ Austrieĭ.

Seraievo, 23 August. — Regimentul romănesc bucovinean, Nr. 41, a primit ordinul de a sta gata de plecare. Intrarea in Novi-Bazar se va face cât de curând, cum se prevede insă, nu intr'un mod pacinic.

Odessa, 21 August. — Astăzĭ s'a publicat sentința a 28 de criminalĭ politicĭ: C'a maĭ mare parte aŭ fost condamnați la muncă silnică. Cincĭ aŭ fost condamnați la moarte și se vor esecuta mâne.

Cattaro, 22 August — Jusuf-bay, directorul afacerilor de rĕsboiŭ a le ligeĭ albanese, a plecat ierĭ la Mitrovitza, pentru a se intâlni cu delegatul Porteĭ pentru Bosnia, Husni-pașa

Serviciul telegrafic al „Romănieĭ Libere"

de la 23 August.— 4 ore seara

Berlin, 23 August. — Principele de Bismark și comitele Andrasy vor avea o intrevedere la Gastein, sĕptĕmâna viitoare.

Londra, 22 August. — «Standard» anunță, că tulburările cresc in Bulgaria

Constantinopol, 23 August. — Erĭ s'a ținut prima ședință a comisiuneĭ greco-turcescĭ insărcinată să reguleze cestiunea fruntariilor, insă s'a ocupat numaĭ cu formalităţile constituireĭ biuroluĭ și cu verificarea puterilor membrilor sĕĭ.

Nu s'a ficsat ziua viitoareĭ conferințe

Viena 23 August. — Ca rĕspuns la intrebare făcută de câte-va ziare, dacă visita pe care a proectat principele Muntenegruluĭ să o facă la curtea din Viena, in primele zile din Septembre ar fi judecată, ca oportună principele Nicolae a zis, că intenţiunea sa, in calitate de șef al unuia din statele carĭ aŭ repurtat avantagie considerabile in noua organisațiune a Orientuluĭ, era numaĭ ca să se ducă se mulțumească impĕratuluĭ Austrieĭ pentru sprijinul sĕŭ bine-voitor și să exprime speranța, ca să vază relațiunile lor amicale, considerându-se din ce in ce maĭ mult pe viitor.

Expresiunea acestor simțimĕnte leale a fost primită cu cordialitate.

Belgrad, 23 August — D. Ristici presidentul consiliuluĭ de miniștri al Serbieĭ, ia toate mĕsurile necesare pentru a asigura protecțiunea Musulmanilor in țĕrile anexate principatuluĭ.

de la 24 August — 9 ore dim.

Paris, 23 August. — D. Boerescu a sosit aseară, singur, de la Berlin; el a făcut o visită d-luĭ Waddington, azĭ inainte de ameazĭ; el a avut o primire escelentă.

Madrid, 23 August. — E probabil, că după intrevederea regeluĭ Alphonso XII cu archiducesa Maria Christina, la Arcachou, marquisul Manuel Silvela se va duce la Viena, ca să facă cererea oficială de maritagiu.

Constantinopol, 23 August. — Sultanul a ordonat, ca 80 batalioane de redifĭ să fie concediați.

Viena, 23 August. — D. Tisza a venit să ia parte la un consiliŭ extraordinar de miniștri, sub presidența impĕratuluĭ.

Ziarele de seara publică o telegramă din Sofia, in care se zice, că casarma de artilerie a fost nimicită de un incendiu, precum și alte multe case vecine cu ea.

Se scrie din Constantinopole către «Politische Correspondenz»: «in cursul primeĭ conferințeĭ a comisiuneĭ greco-turce, comisariĭ grecĭ a presintat o expunere amenințată a revendicațiunilor guvernuluĭ lor, basat pe stimulațiunile tractatuluĭ de Berlin; această expunere se mărginește la cestiunea d'a se ști dacă negocierile se vor face pe basele indicate in al 13-lea protocol.

Savfet pașa a declarat, că in 3 zile va face cunoscut rĕspunsul sĕŭ.»

(Havas).

Bucurescĭ, 13 August.

Adunările de revizuire s'aŭ redeschis la 11 August, pentru a se reinchide până la 21 August.

Nicĭ nu putea fi alt-fel, de oare-ce duoĭ din ministriĭ ceĭ maĭ importanți, prin positiunea ce ocupă in cabinet, nu sunt in țară, și prin urmare guvernul nu este incă cristalisat asupra atitudineĭ de ținut in corpurile legiuitoare.

Amănarea era dară o necesitate, și, cu toate că țara este nerăbdătoare de a vedea sfârșindu-se cât maĭ curând cu cestiunea israelită, care o ține de atâta timp frămintată de multe grijĭ, suntem obligați a aproba noua suspensiune a lucrărilor.

Nu putem aproba insă, din punctul de vedere al corectitudineĭ constituționale, procederea guvernuluĭ față cu Camera deputaților.

Să incepem cu mesagiul domnesc, citit de d Crețulescu inaintea a 12 senatorĭ, eară de d. Cogălniceanu inaintea maiorităţiĭ deputaților.

Nu ne vom pune intrebarea: dacă era saŭ nu necesitate de a maĭ veni cu un mesagiŭ domnesc, pentru a saluta pe representanțiĭ națiuniĭ, reintorși la lucrul intrerupt de guvern? Nicĭ nu ne vom mira, de ce acest mesagiŭ este subsemnat numaĭ de președintele loc-țiitor! A discuta aceste lucrurĭ, ar fi a ne pierde timpul in certurĭ teoretice, fără foloase pipăite pentru țară.

Nu tot aceeași indiferență putem păstra insă, când citim cuprinsul acestuĭ mesagiŭ.

Miniștriĭ Meĭ—zice Coroana—*vĕ vor supune actele* atingĕtoare de revizuirea art. 7 din constituțiune, cerută de art. 44 al tractatuluĭ din Berlin, pe care, *cu toate sacrificiele ce ni le impune*, România *l'a primit*, prin glasul representanților sĕĭ.

Este adevĕrat, că corpurile legiuitoare și țara așteaptă cu nerăbdare să vadă actele guvernuluĭ in cestiunea israelită; ne indoim insă forte mult, dacă miniștri veniți inaintea parlamentuluĭ, in ziua de 11 August, eraŭ in stare să supună aceste acte representațiuniĭ naționale. In tot cazul, dosarul acestor acte ar fi fost incomplet, căcĭ ceea ce este maĭ important se află acum in portofoliul d-luĭ Boierescu, cu misiunea incă neterminată.

Al douilea lucru, pe care ne simțim datorĭ să'l relevăm din mesagiŭ, este domneasca afirmare, că România *a primit* art 44 din tractatul de la Berlin, *cu toate sacrificiele ce ni le impune*.

Să ne ierte domniĭ miniștriĭ a nu primi aceste cuvinte, orĭ-carĭ le-ar fi intenţiunea, puse in mesagiul domnesc. România n'a primit incă art. 44 din tractat; maĭ puțin incă *toate sacrificiele*, ce ni le-ar impune acest nenorocit articlu.

Dacă l'ar fi primit și incă «cu toate sacrificiele ce ni le impune», la ce s'ar stringe astăzĭ camerile revisioniste? Ce ar căuta d. Boierescu, prin străinătate?

Să nu ni se zică, că fostele adunărĭ, printr'o moțiune de trecere la ordinea zileĭ, aŭ primit acest articol, cu toate sacrificiele ce ni le impune. Aceasta nu este esact, și chiar daca așa ar fi, votul fostelor adunărĭ ar fi un vot revoluționar, fără autoritate legală in țară, căcĭ nu aveaŭ mandat de la națiune de a se pronunța intr'o cestiune, așa de vitală pentru românism.

Numaĭ actualul parlament are autoritatea constituțională, de a vorbi in numele țĕriĭ, in cestiunile carĭ ating fundamentul statuluĭ român; numaĭ el are suveranitatea *intreagă*, de a primi saŭ nu principiul, inscris de străinĭ in art. 44 al tratatuluĭ; de de a face aplicațiunea, maĭ strânsă saŭ maĭ intinsă, a acestuĭ principiŭ.

Noĭ credem, că reŭ ar face parlamentul, dacă ar mănținea restricțiunea din art. 7 al constituțiuniĭ, dar parlamentul are dreptul de a mănținea această restricțiune are dreptul de a respinge principiul, orĭ cât de umanitar ar fi dănsul, cuprins in art. 44 al tratatuluĭ din Berlin. Acest suveran drept ĕl are parlamentul, și credem că se va arĕta gelos de acest drept și se va folosi, cu maturitate de dĕnsul, spre a garanta interesele naționale și economice ale țĕriĭ, in contra potopuluĭ judănesc.

Ne pare dar rĕŭ, că guvernul, fără intenţiune poate, a strecurat acele cuvinte ciudat imbinate, in mesagiul domnesc.

Nouĕ ne plac situațiunile lămurite, și preferim lealitatea, chiar brutală, artificielor de stil echivoc. De aceea nu putem aproba sus-numitele cuvinte din mesagiŭ.

In acest domnesc act maĭ sunt câte-va cuvinte, cari iarăși nu ne-aŭ lăsat togma o plăcută impresiune.

D-voastră aţĭ profitat de timpul, ce va lăsat prorogarea camerilor, *spre a studia maĭ de aproape* deosebitele imprejurărĭ ale acesteĭ grave cestiunĭ.

Aceste cuvinte credem, că sunt de aplicat maĭ mult guvernuluĭ actual, de cât representațiuniĭ țĕriĭ.

Nu deputaţiĭ și senatorĭ avut-aŭ trebuință și cerut-aŭ prorogarea camerilor, spre a studia din noŭ cestiunea israilită. Membriĭ parlamentuluĭ șciau ce voesce țara, și convingerile lor sunt luminat formate, incă de acum douĕ lunĭ. Ceĭ carĭ aŭ simțit trebuința de a studia din noŭ cestiunea aŭ fost bărbațiĭ, intrați maĭ in urmă sub firma d-luĭ Brătianu, căcĭ de aceea aŭ și cerut, eĭ, ear nu parlamentele, prorograrea corpurilor legiuitoare, in ziua când d. Conta depunea raportul sĕŭ, in mâna președinteluĭ camerei.

Cât despre convingerea Coroaneĭ, că camerile și guvernul vor lucra cu zel, cu patriotism și cu prudență politică, in această gravă cestiune, credem că ea corespunde cu dorul general al țĕriĭ, asupra căreia multe nenorociriĭ căzut-aŭ!

Și noĭ sperăm, că, la 21 August, miniștriĭ maĭ cu seamă vor avea ocasiunea să'și arate zelul, patriotismul și prudența politică, carĭ in multe cestiunĭ lipsit-aŭ consiliarilor Tronuluĭ.

Iĭ vom aștepta, impreună cu țara, hrănind o dulce speranță....

CRONICA ZILEI

«L'indépendance roumaine» și-a mărit formatul, și-a imbogățit cuprinsul, așa incât intrece pe multe marĭ organe din străinătate. Acum apare o dată pe sĕptămână: de la 1 Octobre va apare in toate zilele. Ceĭ 7 redactorĭ specialĭ, reporterĭ și corespondenţiĭ din orașele comerciale ale țĕriĭ și ale străinătăţiĭ, sunt o garanțiă că «L'indépendance roumaine» va merge in fruntea ziaristiceĭ din România și va aduce servicie țĕriĭ.

Programul politic al acestuĭ mare organ este cuprins in câte-va cuvinte: «Ziarul va fi român

www.dacoromanica.ro

«de inimă, dacă ne putem esprima astfel; el se «va ocupa de interesele naţionale *fără a se a-«mesteca*, de aproape saŭ de departe, *in luptele «partidelŏr*.»

In asemenea condiţiunĭ, şi noĭ sperăm că *L'independance roumaine* va dobĕndi sprijinul opiniunĭ publice, de care un ziar are trebuinţă spre a putea trăi.

Fiă ca incercarea simpaticului nostru confrate, Emile Galli, să isbutiască, căcĭ ţara simte trebuinţă a 'şĭ vedea interesele sal bine apĕrate in străinătate, unde rĕŭ suntem cunoscuţĭ!

D. E Galli ne dă talentele sale, lucrănd către un scop care trebue să incălziască inima orĭ căruĭ român; să-ĭ dăm şi noĭ ajutor spre a ajunge maĭ iute la acest scop, şi bine vom face.

Incă o dată isbăndă bună!

—X—

Sunt vacante posturĭ de medicĭ de plăşĭ, in judeţul Băcăŭ douĕ, cu căte 400 leĭ pe lună; in Dorohoiŭ, earăşi douĕ cu căte 350 leĭ pe lună; in Brăila unul cu 300 lei pe lună; in oraşul Zimnicea, carăşĭ unul cu 400 leĭ pe lună.

—X—

M. S. impĕratul Rusieĭ, conterise d-luĭ sub. locot. din miliţiĭ, V. Sturza, insigniele ordinuluĭ militar *St. George*, de argint, cl. IV.

Ierĭ s'a publicat decretul prin care d. Sturza primeşte autorisaţia d'a purta acele insigniĭ.

—X—

D-luĭ maior Chivu George i se conferise ordinul de *Merit militar*, cl. III, de către A. S. S. principele de Waldek-Pyrmont.

Autorisaţia d'a purta acest semn onorific i s'a dat numaĭ ierĭ, printr'un de ret domnesc.

—X—

Directorul prefecturei judeţuluĭ Vasluĭ, d. At. Mihailov e autorisat a lua parte la şedinţele consiliuluĭ judeţian, convocat in sesiune extraordinară.

D prefect e ocupat cu lucrările consiliuluĭ de revisie al recrutăriĭ contingentuluĭ anuluĭ curent.

—X—

Peste vĕrsătura Dunăriĭ la Zimnicea se va instala un pod provisoriŭ.

Pentru acest scop se deschide d-luĭ min. al lucr. publice un credit extraordinar de 2000 leĭ.

—X—

Iar numirĭ şi permutărĭ.

«Monitorul» de ierĭ conţine o pagină plină de funcţionarĭ numiţĭ şi permutaţĭ, de la procuror până la registrator.

«Schimbarea funcţionarilor, bucuria lingăi'or..»

—X—

Un decret domnesc autorisă pe societ. de asigurare «Dacia» a introduce in statutele eĭ unele modificaţiunĭ la art. 13, 57, 58, 59, 60, şi 6.

—X—

Porturile noastre sunt in plină activitate zice «Curierul fin.»

Exportul se face pe o scară foarte intinsă.

Preţurile cerealelor susţin bine urcarea; cu toate astea, grăul a incercat o mică scădere de căţi-va franci la chilă; el se vinde azĭ in Olteniţa cu preţul de la 97 — 102; porumbul se vinde cu 54—58 leĭ; La Giurgiu grăul ghirka (greut. de la 58—61 liv) 75—100 leĭ; porumbul (greut. 58—62 liv.) 40—56 leĭ; rapiţa (greut. liv. 52,) 100—108 leĭ; orzu 40—50 leĭ In Brăila grăul ghirka (greut. 58—60 liv.) 85—108 leĭ; porumbul (greut 59—61 liv) 60—70 leĭ; rapiţa (greut 59—61) 100—115 leĭ; orzul 50—55 leĭ. chila; La Galaţi, porumbul greut. 61 livre, se vinde cu 38 leĭ; secara 35 leĭ.

—X—

In piaţa monetară, zice acelaş ziar, afacerile sunt aproape nule şi abondenţa numerariuluĭ foarte estremă.

Faptul important al zileĭ este insă invaziunea sferturilor de ruble, ce intră in ţară din Bulgaria.

Mesagiul de redeschidere.

Citit, sămbătă, 11 curent: in cameră de d. Cogălniceanu; in senat de d. Creţulescu.

«Astă-zĭ se inchee amănarea sesiuneĭ estraordinare a Corpurilor Leginitoare, urmată potrivit mesagiul Meŭ din 11 Iulie

D-voastră reincepeţĭ acum activitatea d-v. legislativă.

Ministri Meĭ vĕ vor spune actele atingĕtoare de revisiunea art. 7 din Constituţiune, cerută de art. 44 al tratatuluĭ din Berlin, pe care, cu toate sacrificiele ce ni le impune România l'a primit prin glasul representanţilor sĕĭ.

D-voastră, d-lor senatorĭ, aţĭ profitat de timpul ce va lăsat prorograrea camerilor spre a studia maĭ de aproape deosebitele imprejurăriĭ ale acesteĭ grave cestiunĭ.

Am dar deplina convicţiune că astă-zĭ camere şi guvern vor pune tot zelul, tot patriotismul toată prudenţă politică, spre a ajunge la o soluţiune care, pe de o parte să dea satisfacţiune principiuluĭ libertăţeĭ religioase şi al egalităţe civile şi politice, proclamat de Europa intreagă, eară pe de alta să impace cu acest principiu necesităţile noastre naţionale şi economice.

Dumnezeŭ să bine-cuvinteze lucrările d-v.

Dat la Sinaia, la 11 August 1879.

CAROL.

Preşedintelo consiliuluĭ ministrilor ad-interim
Cogălniceanu

DIN TRANSILVANIA

Am spus'o de atătea orĭ, că instrumentele cele maĭ straşnice de maghiarisare şi corupţiune a elementuluĭ românesc de peste munţĭ, sunt astăzĭ căpeteniile supreme ale celor douĕ confesiunĭ române. Guvernul maghiar se poate felicita de succesele ce seceră zilnic in această privire: seminţa, ce a aruncat, a căzut pe un pămĕnt roditor. El culege roade neaşteptat de bogate.

Incă un cas, pe lăngă cele multe, relatate până acum:

«Gazeta Transilvanieĭ» se plănge, in nr. sĕŭ de la 9 August, cu o dreaptă indignare, de rolul neromănesc, infamant şi degradator, ce l'a jucat noul episcop al Gherleĭ, Ioan Szabo, cu ocasiunea instalăriĭ sale. Discursul de introducere, ce l'a rostit in biserica credincioşilor sĕĭ, a fost in *limba latină*, iar la prănzul ce l'a dat in noua sa curte episcopească, a vorbit invitaţilor in *limba ungurească*, altă vorbire, in altă limbă, nicĭ nu s'a ţinut.

Intrebăm pe sfinţia sa, episcopul Ioan Szabo, a cuĭ păne o măncă, in a cuĭ biserica slujesce şi interesele religioase şi culturale ale căror credincioşĭ, este chemat a apĕra, in noul sĕŭ post bisericesc? Ale papeĭ de la Roma saŭ ale luĭ Tisza şi a'e poporuluĭ maghiar? Noĭ ştim şi trebue să ştie şi d-sa, că nu! Pănea ce o măncă este românească, biserica in care slujesce este zidită şi intreţinută de românĭ, şi interesele ce este chemat a apĕra, sunt interesele credincioşilor românĭ, din diecesa Gherleĭ. Ce a vrut dară, ce a urmărit cu ciudata d-sale procedură, care unuĭ iesuit şi unuĭ ungur i se potrivea, dar Sfinţieĭ sale românescĭ nu?

Este foarte simplu respunsul. Episcopul Ioan Szabo este un renegat, un maghiaron de prima calitate, pe care guvernul maghiar l'a trimes din Oradea mare anume in scaunul episcopesc ardelean din Gherla, pentru a străplănta şi in acest loc veninul corupţiuneĭ şi degradăreĭ elementuluĭ român.

Atragem cu această ocasiune băgarea de seamă a Românilor ardelenĭ, asupra faptuluĭ, că de căt-va timp incoace, episcopiĭ lor sunt recrutaţĭ de guvernul maghiar sistematic dintre Româniĭ din Ungaria, nu din ceĭ buniĭ negreşit, carĭ sunt foarte puţinĭ, ci din ceĭ rĕĭ, de carĭ băjbăe maĭ ales capitulul greco-catolic din Oradea. Aceştĭ oamenĭ, pierduţĭ pentru romanitate, represintă in Ardeal guvernul unguresc şi urmăresc planurile luĭ. Dupe ce aŭ pustiit cu miasmele fiinţeĭ lor nenorocitele locaşe românescĭ din Ungaria, eĭ trec, sub egida maghiarismuluĭ, să infecteze aerul incă curat şi românesc al Ardealuluĭ.

Nu ne supărăm pe guvernul maghiar: el ĕşĭ face treabă, şi şĭ-o face bine. Nu facem nici ca «Gaz. Transilvanieĭ», care din cele relatate conchide, cu destulă logică pentru un ziar român ce atărnă de buna-voinţă ungurească, că..... Sfinţia sa, episcopul Ioan Szabo, trebue să se indrepte, dacă vrea să fie bun român Noĭ ştim că episcopul Szabo e *rĕŭ român* e maghiaron; ştim, că *nu se va indrepta*, că *nu se poate indrepta*, fiind-că scopul pentru care l'aŭ numit Ungurĭ e acela de a fi tot d'auna *rĕŭ* român şi de a strica şi pe ceĭ *buniĭ*. Toate acestea sunt invederate, sunt din nenorocire adevĕruri nestrămutate. Noĭ ne adresăm către credincioşiĭ românĭ din diecesa Gherleĭ şi ĕĭ rugăm a face uz de suveranele lor drepturĭ. Dacă Sfinţia sa episcopul Szabo va continua pe calea incepută, *dĕ-eĭ drumul*, nu cu buna, căcĭ *legalmente* nu se poate, dar..... *trebuinţa invaţă*.....

Trebue să se proceadă o dată sumar cu aceste netrebnice elemente de renegaţĭ. Alt-cum românĭi din Ardeal, ĕĭ asigurăm noĭ, nu se vor scăpa de eĭ, nicĭ o dată.....

ss.

CAUTAREA PATERNITATII.

O cestiune de o insemnată gravitate, atăt din puntul de vedere juridic căt şi din al moralităţiĭ publice, şi care a frămăntat mult pe legiuitoriĭ modernĭ şi maĭ ales pe ceĭ francesĭ va veni din noŭ pe arena discuţiunĭ inaintea Senatuluĭ din Francia. Este vorba a se aduce o reformă in dispositiunile art. 340 din codicele civil. privitor la *căutarea paternităţiĭ*.

Importanţa subiectuluĭ ce are să se discute şi interesul ce presintă, maĭ cu seamă pentru legiuitorul nostru, care la 1866, copiind in mare parte legislaţia francesă, la art. 307 din codicele civil român, a admis intocmaĭ dispositiunile art. 340 frances — ne face să credem că nu fără de folos atragem atenţiunea cititorilor noştri asupra acesteĭ cestiunĭ.

Nu avem de gănd a ne agăţa noĭ de o asemenea cestiune spinoasă; ne vom mulţumi numaĭ a arăta, cum stă ea astăzĭ in legislaţiunea franceză şi prin urmare in a noastră, făcĕnd şi căte-va micĭ considerăţiunĭ asupra reformeĭ ce se propune in Francia.

Redactoriĭ art 340 aŭ voit, precum se scie, să restrăngă, pe căt era cu putinţă, casurile de căutare a paternităţiĭ naturale, care era permisă sub vechiul regim de către cea maĭ mare parte din *Cutumele* Francieĭ. Motivul saŭ maĭ bine pretecstul invocat este asemenea cunoscut: inlăturarea scandalurilor publice la care se da nascere cu ocazia proceselor, ce copii naturalĭ intentaŭ deosebitelor persoane presupuse ca părinţĭ. Pentru acest sfărşit eĭ inscriseră in capul articoluluĭ lor această formulă.

«Căutarea paternităţiĭ este oprită.»

Cu toate astea, fiind că rigoarea acestuĭ principiŭ putea să aducă căte o dată nedreptăţirĭ evidente şi scandaluri publice maĭ marĭ incă de căt cele cărora voia să le pună capăt, eĭ ĕl maĭ indulciră, admiţĕnd o singură escepţiune in casul de răpire, cănd femeea fiind răpită, epoca concepţiuniĭ copiluluĭ ar coincide cu acea a răpiriĭ.

Bine inţeles, că nu e aci vorba de căt de paternitatea naturală de oare-ce paternitatea legitimă n'are trebuinţă să fiă cutată, pentru că legea şi-a luat ĕnsă-şĭ sarcina de a o arĕta, tăind scurt orĭ-ce fel de discuţiune, prin această persumpţiune neatacabilă: *pater is est, quem nuptiae demonstrant.*

Iată, in căte-va cuvinte, teoria codicelui civil

Orĭ-căt de logică s'ar părea, orĭ-căt de laudabilă ar fi ideea ce a inspirat-o, orĭ-căt de vrednică de respect ar fi ea in ochiĭ legiuitoruluĭ, că ĭ a voit să garanteze sec ritatea familiilor legitime, totuşĭ e de netăgăduit, că interdicerea absolută a căutăriĭ paternităţiĭ, proclamată ca principiŭ de lege, a dat nascere la scandaluri deplorabile, al căror desnodăment a venit căte o dată să se desfăşure până inaintea curţilor cu juraţĭ.

Dar chiar dacă efectul n'ar fi tocmaĭ atăt de tragic..... Femeea, cu cruĭime părăsită de culpabilul seductor, ea care duce fără să şovăe povara ruşineĭ şi a copiluluĭ nerecunoscut, ea care sufere nenorocita-ĭ soartă fără să se tăngue, toate aceste cuvinte sunt oare maĭ puţin vrednice de solicitudinea legeĭ?

Copilul şi femeea, — iacă in realitate cele douĕ victime, pe carĭ seducătorul, incurajat de neaada morală a lumiĭ, le face jertfa capriciuluĭ sĕŭ.

Pe acestea ar trebui legea să le ajute.

Pătrunşĭ de nisce asemenea ideĭ umane, maĭ mulţĭ senatorĭ din Francia, intre carĭ dd Bérenger şi Schoelcher, aŭ depus pe biuroul Senatuluĭ un proiect de lege, care tinde a modifica articolul 340 din codicele civil. Eĭ propun a se permite căutarea paternităţiĭ in treĭ casurĭ noĭ: in casul de violare, in casul de seducţiune şi in casul căndcopilul are ceea ce se numesce posesi nea de stat.

Un om trăesce adesea cu o femee intr'un fel de căsnicie, care seamănă mult a fi legitimă, dar care nu e in realitate. El are cu dĕnsa copiĭ pe carĭ ĕĭ cresce, ĕĭ nutresce, ĕĭ instruesce, ĕĭ conduce in lume cu dĕnsul, se zice şi se arată ca tata lor. Dar vine o zi, cănd sătul şi

---

FOIŢA «*ROMANIEI LIBERE*» 47

ARTICOLUL 47

DE

ADOLPHE BELLOT

PARTEA III.

IN ALTA POLITIE

— Urmare —

V.

Victor Mazilier şi Cora conduşĭ de păzitor eşiră din temniţă, şi intrară in acea parte a arsenaluluĭ, unde intălnescĭ la fie ce pas, in orele de lucru intemniţaţĭ conduşĭ de păzitor.

Cora căuta să vadă pe George de Hamel printre aceştĭ nenorociţĭ şi nu putea

— Inţeleg, ĕĭ zicea Victor incet, să ţiĭ să te asigurĭ că el e incă aci. Eştĭ femee, şi poate maĭ femee de căt altele, adică maĭ resbunătóre. Nu-l poţi erta că te-a lovit in ce aĭ maĭ scump pe lume: frumuseţea. Admit; inţeleg. Dar el e incă in temniţă, o ştiĭ acum, nu a fost graţiat, n'a fugit, ĕşĭ sufere incă pedeapsa, resbunarea se urmează incă, ce maĭ vreĭ? Pentru ce să maĭ alergăm pr n soare?

— Acest om poate că s'a inşelat, zicea ea arĕtănd pe păzitorul ce mergea inainte. Doresc să mĕ incredinţez prin mine insu-mĭ Aşa mi-ar fi ajuns să trămit pe unul din amiciĭ meĭ la ministerul de interne saŭ la cel de resbel şi mi-ar fi spus lucrurĭ şi maĭ sigure.

De o dată Victor Mazilier o ia de braţ şi ĕĭ zise:

— Ĕmĭ vine o idee.

— Care?

— Că-l maĭ iubescĭ incă.

— Eŭ, zise ea, ĕl urăsc...

— Eĭ, zise el, nu s'a zis, că intre amor şi ură e puţină diferenţă?

— Eştĭ nebun!

— Nu aşa nebun.. Eştĭ in stare să-l iubescĭ tocmaĭ fiind-că suferi din causa luĭ. Nu am luat putere asupră-ţĭ de căt in ziua cănd te-am bătut. Mĕ aştept la orĭ ce, de la o natură fermecătoa e ca a ta

Conductorul lor se apropiase spre a le arĕta o grămadă de ghiulele de tun.

— Prea curios, prea curios zise Mazilier privindu-le; aceasta mĕ face să maĭ uit arestaţiĭ voştri. Căcĭ inţelegĭ, unu, doĭ, zece, o sută e foarte pitoresc dar douĕ sute de intemniţaţĭ, dar o mie e monoton ca marea, munţiĭ şi casele. Dar, astă preumblare prin arsenal, mi se pare nefolositoare. Credĭ că o să intălnim in această parte pe omul de care vorbim? Mi-aĭ spus că se poartă bine şi că avea instrucţie, nu cred că e intrebuinţat la lucrurĭ grele.

— Vĕ cer ertare, d-le, respunse păzitorul. Făceam raportul la comisar cănd chemară, anul trecut, pe numĕrul 2007 şi ĕĭ propuseră să lucreze in biuroŭ şi el a refusat

— Aşĭ! şi de ce?

— A spus că e condamnat la muncă silnică, adică la muncă corporală, şi că nu voia să scape de ea.

— Ah! adevĕrat; a făcut foarte bine, zise Mazilier, şi intorcĕndu-se spre Co a adăogă: Sunt de sigur multe puncte de asemănare intre mine şi George de Hamel; noĭ nu putem suferi lucrul in biuroŭ, şi ĕĭ preferim cele maĭ aspre munci.

Păzitorul condamnat la tăcere prin ocupaţia sa şi mulţumit că a găsit ocasia să vorbească cu persoane distinse ca Victor Mazilier şi Cora, continuă:

— Numĕrul 2007, pentru buna sa purtare, nu se bucură de căt de o singură favoare, acea de a nu avea soţ de lanţ.

— Ah! zise Mazilier, el nu poartă lanţurĭ?

— Vĕ cer ertare, d-le, dar un inel e fixat de piciorul sĕŭ şi o bucată de lanţ e legată de el, dar el nu e unit cu al altora şi o poate ascunde in pantalonul sĕŭ şi să meargă singur.

— Tot e ceva, zise Cora, să vede că numĕrul 2007 e fericit.

— Dacă i-aĭ lua locul, zise Mazilier.

Păzitorul rise mult de astă glumă şi Cora profitănd de veselia sa, ĕĭ strecură in mănă un napoleon care produse un maĭ bun efect de căt spiritul luĭ Mazilier.

Ajunseră de căt-va timp in partea arsenaluluĭ reservată construcţieĭ corăbiilor de resbel Un vas foarte mare cu treĭ punţĭ cu tot l sfirşit şi care nu maĭ aştepta de căt un flux mare, spre a eşi din arsenal, era inaintea lor. Aprópe de el, vre o cincĭ-zecĭ de intemniţaţĭ, eraŭ ocupaţĭ să aducă grinzĭ cu carĭ făceaŭ corăbieriĭ

www.dacoromanica.ro

de femee şi de copiĭ, impins de pofta de a se intoarce la viaţa-i deşuchiată, el incepe a se gândi, că legea nu'l silesce a face nimic din ceia-ce face, că poate foarte bine să se descarce de o obligaţiune voluntară, şi părăsindu-şĭ femea şi familia, se aruncă in lume ca să găsească consolaţiunĭ aiurea. Iacă ipotesa posesiuniĭ de stat.

Violarea nu se deosibesce de răpire, de cât prin aceea, că cea d'ăntăĭ se săvărşesce pe loc.

Seducţiunea e o speţă de violare, insoţită de uneltirĭ viclene şi dibace, carĭ constituesc, nu un atac direct la virtutea uneĭ femeĭ, ci o cursă in care dănsa pe nesimţite e atrasă.

Aceste treĭ noĭ casurĭ de căutare a paternităţiĭ merită ele oare să fiă adăogate la casul de răpire, anume prevĕdut de codicele civil?

Iată ce va avea să hotărască Senatul francez intr'o discuţiune ce se va deschide peste puţin timp, şi despre care promitem a ţine in curent pe cititoriĭ noştriĭ.

Fără a se prejudeca intru nimic cestiunea, se crede aproape in de obşte, că violarea şi posesiunea de stat vor fi lesne admise. Justiţia, interesul atăt de atingător al femeeĭ şi copiluluĭ, interesul societăţiĭ chiar, reclamă aceasta cat maĭ neintărziat. Căt privesce insă casul de seducţiune, din causa împrejurărilor delicate şi deficile ce o insoţesc, şi carĭ nu se pot precisa de cât foarte annvoe, se poate bănui de maĭ inainte că are să fiă respins

Orĭ cum insă, chiar de s'ar reduce la cele doue casurĭ, reforma n'ar produce maĭ puţine resultate satisfăcătoare.

Ea va da mumeĭ dreptul de a sili pe seducătorul sĕu să inpărtăşească obligaţiunile, a c ror sarcină o duce singură astăzĭ.

Ea va asigura copiluluĭ un nume, un sprijin şi adesea hiar existenţa.

Ea va invĕţa in fine pe tată, ca acesta vechiă acsiomă, care e ca şi un articol din legea morală, impune o datorie, de la care nu se poate sustrage nepedepsit: «Acela care a făcut copilul, e dator s'ăl nutrească şi săl crească.

ARENA ZIARELOR

Cu toate că «Românul», maĭ deuna-zĭ, a declarat că nu-ĭ place polemica şi că n'are obiceiul a o face de cât foarte rar, — cu toate astea in Nr. de duminică, călcându-şĭ din noŭ cuvĕntul, stă de vorbă cu «Timpul»

Analisând gândurile conservatorilor, in ceea ce priveşte reformele necesare stăriĭ noastre sociale, reforme despre care «Românul» a vorbit in maĭ multe rinduri — el scoate la iveală căte-va frase din «Timpul», din care ar resulta că:

Partida conservatoare admite că sunt schimbărĭ multe şi marĭ de făcut in organisaţiunea internă a statuluĭ nostru. Dar ea pretinde că acelea nu pot fi făcute sub direcţiunea, nicĭ cu cooperaţiunea partideĭ liberale. Dĕnseĭ ĕĭ trebue o «reorganisare *conservatoare*», efectuată «in paguba liberalismuluĭ şi umanitarismuluĭ cosmopolit.»

Ş'apoĭ conchide, că conservatoriĭ tind la recăpătarea dominaţiuniĭ esclusive, spre a resturna toate dispoşitiunile liberale şi toate tendinţele civilisatoare ale constituţiuniĭ noastre actuale.

Nu reforme in sensul progresuluĭ, ci *reacţiune*.

*** «Timpul» ţinĕnd seamă de buna primire ce d. Boerescu a avut maĭ pretutindenĭ pe unde a trecut, in ocolul sĕŭ diplomatic, arată căt de favorabilă ne este opinia publică europeană in cestiunea israelită, şi căt de neintemeiate eraŭ spaimele imprăştiate acum o lună de partizaniĭ soluţiuniĭ pe categoriĭ.

Ca probă, organul conservator reproduce din «le Soleil», un ziar impotant din Paris, aprecierile unuĭ corespondent vienez, in privinţa exploatăriĭ populaţieĭ rurale de către Evreiĭ din România.

In urmă incheiă:

Astăzĭ, când s'aŭ risipit norĭ din care se spunea că are să cadă toate trăsnetele dacă nu vom admite soluţiunea pe categoriĭ, astăzĭ când ne-am lămurit că diplomaţia europeană nu e atăt de nesăbuită pe căt spunea d. Brătianu,— proectul de soluţiune al guvernuluĭ nu va putea fi in fond de căt proectul majorităţiĭ.

*** «Presa» continuă polemica incepută cu «Steaua Romănieĭ», respunĕnd acusărilor acesteia, cum că circulara d-luĭ ministru de externe ar sta in contradicţie cu programul guvernuluĭ, căt privesce resolvarea cestiuneĭ israelite. Organul centruluĭ caută a stabili, că e cu totul neesactă insinuarea foieĭ iaşane, că ministrul de externe ar fi dat să spere puterilor *votarea* uneĭ liste de Evreĭ Romănĭ, carĭ s'aŭ asimilat in destul cu cetăţenii

*** «Binele public» se ocupă de fosta misiune a d-luĭ Sturza la Berlin Ce să fi făcut d-sa acolo? Iacă obiectul cercetărilor numitutuĭ ziar.

După credinţa sa, cu toate desminţirile date atuncĭ de foile oficioase, călĕtoria d-luĭ Sturza in capitala Germanieĭ a avut douĕ scopurĭ: de a negocia atăt in cestiunea israelită căt şi pentru rescumpĕrarea drumurilor de fer, despre care a trebuit să se inţeleagă şi cu d. Bismark. Acestea le confirmă astăzĭ «Independenţa Belgică»

Cam ce ispravă făcut-a d. Sturza in cestiunea Evreilor, este lesne de bănuit, zice «Binele public», de oare ce actualul ministru de financie e un *alter ego* al d-luĭ Ion Ghika, inventatorul categorielor cu liste nominale. Ceia ce ţine insă mult să scie, este resultatul negacierilor relative la drumul de fer. De acea ĕĭ puĕ următoarele intrebărĭ şi 'l somează a respunde in persoană prin foaia oficială:

Care e folosul şi urgenţa rescumpărăriĭ drumurilor de fer in aceste momente.

Care sunt basele negocierilor d-sale şi cu a cuĭ autorisare se urmează ele chiar dupe ruperea orĭ-căreĭ tratărĭ anunţată maĭ inainte cu bucurie de foile guvernamentale.

Unde sunt sutele de milioane din care să se plătească rescumpărarea saŭ cel puţin in ce condiţiunĭ profitable noul imprumut noua datorie zisă flotantă.

INSERTIUNI şi RECLAME

Domnule redactor al «Romănieĭ Libere»,

Publicându-se in ziarul «Corespondenţa provincială» un articol, prin care mi se arunca un injust blam că a'şĭ fi incasat banĭ publicĭ ne vĕrsându-ĭ la destinaţie, am respuns redacţiuneĭ aceluĭ ziar arătând cazul şi probând neexactitatea conţinutuluĭ luĭ.

Ne fiind sigur insă, că d. redactor respectiv va publica acest respuns, orĭ-cât de moderat este el, vĕ rog să bine-voiţĭ a'ĭ face loc in una din coloanele stimabiluluĭ d-voastră ziar, bine-voind a priimi cu această ocaziune presentă, asigurarea distinseĭ mele consideraţiunĭ.

Ioan Theohari.

Domnule redactor!

In No. 195 al ziaruluĭ d-voastră, a'ţĭ inserat o acusaţiune contra mea că cu douĕ liste a le comitetuluĭ pentru cumpărarea de arme armateĭ a'şĭ fi incasat sume marĭ de banĭ reţinĕndu-le in profitul meŭ.

Am onoare a vĕ respunde, d-le redactor, că informaţiunele ce a'ţĭ capătat sunt neexacte; căcĭ, nicĭ o dată nu mĭ-am făcut interesele cu banĭ streinĭ şi cu atăt maĭ mult cu banĭ publicĭ destinaţĭ pentru binefaceriĭ!

Iată cazul:

Cu adressa comitetuluĭ No. 2 mi s'aŭ trimis douĕ liste de subscrierĭ, una sub No 36 ce e de tot albă şi alta sub No.2 in care am scris insumĭ 300 leĭ la 3 numere De la No. 4 pănă la 15, aŭ subscris maĭ multe persoane suma de 780 leĭ, din care insă niminea nu mi-a respuns vre'un ban.

Sub No. 16 d colonel Alcaz a oferit pentru 1000 leĭ, 120 metri postav alb ce s'aŭ luat de d-l primar de atuncĭ, Alex Popovicĭ, conform adreseĭ pretecturei No. 19848/877, făcĕndu se din el flanele pentru armată; şi 1200 leĭ notaţĭ pe aceeaşĭ listă, dăruiţĭ asemenea de comitetul sf. monastirĭ Neamţu şi Secul, din care s'aŭ făcut asemenea de de d. primar Popovicĭ cojoace, flanele, schimburĭ şi altele pentru trebuinţele armateĭ trimeţăndule la distinaţie, cum proba procesul verbal M. 3721 comunicat mie in copie cu adresa No. 3648 din 877.

Ambele liste le-am inaintat cu comitet, unde le puteţĭ vedea şi a vĕ convinge de conţinutul lor; iar d-voastră vĕ anexez o copie după lista No. 2 cu sub semnatura mea.—Am intărziat inapoiarea listelor, sperănd că voiŭ putea incasa sumele oferite, ceea ce nu am reuşit pănă in prezent

Domnule redactor! Când un organ de publicitate ce voeşte a se respecta şi se pretinde serios, insereză in coloanele sale imputarĭ şi blamurĭ persoanele, trebue cel puţin să fie bine informat de conţinutul lor saŭ de exactitatea lor: spre a nu deveni acusaţiunea o calomnie şi ziarul un pamflet, in care caz lectoriĭ aceluĭ ziar vor inceta a crede şi c es'ar intămpla publicat just.

Studiaţĭ vĕ rog lista in cestiune, cercetaţĭ dacă ceĭ semnaţĭ in ea mi-aŭ renspuns vr'un ban şi convingându-vĕ de exactitatea celor ce preced, bine voiţĭ a rectifica acea injustă calomnie.

Sper, d-le redactor că, in interesul adevĕruluĭ nu veţĭ refuza a publica aceste liniĭ in primul No. al ziarul d-voastră, priimind asigurarea consideraţieĭ ce vĕ păstrez.

1879 Aug 9

Ioan Theohari.

CINE-I ACOLO?

Alaltă-erĭ cofetarul F P. din stada Plevneĭ ĕşĭ inchisese bine prăvălia şi se dusese in braţele odihnituluĭ Morfeŭ. Dimineaţa incepĕnd prosaica meseriă a negustoruluĭ, găsi teşgheaua scuturată de ţigarete, de un ceasornic de bronz şi puţinĭ gologanĭ, ce-ĭ lăsasd acolo de prăsilă. Jiletca băcat luĭ, ce dormea in bucătărie fuse şi dănsa uşurată de ornicul de argint.

Cine va fi fost tainicul amator de ceasornic?

Patronul presupuse că scamatorul nopţiĭ s'ar fi introdus prin pivniţă, care comunică cu cofetăria prin trapă tradiţională, la care nu era lacăt.

S'a constatat insă, că nicĭ o baclava n'a fost supărată din rotundul sĕŭ pat aşternut cu miere.

—

Mult de lucru avut-aŭ agenţiĭ poliţieĭ, in noaptea de sămbătă spre dumineă. Ca maĭ in toate d'auna. in această noapte, când şi cel maĭ sărac 'şĭ bea gologanu', agonisit peste săptămănă, poliţia a avut să inregistreze multe bătăĭ şi scandalurĭ pe strade şi să dea ospitalitatea multor victime de ale luĭ Bachus.

Intre altele, să *citĕm* căte-va fapte:

Grădina Fortuna din strada Teilor n-r. 42, a fost teatrul uneĭ lupte crăncene, iscată intre doĭ caporalĭ de linie şi intre maĭ multĭ epistaţĭ aĭ mahalaleĭ, ce se adunaseră ca să linişteasă scandalul făcut de ceĭ doĭ militarĭ. Spre a nu le ingreuia soarta ce 'ĭ aşteaptă la Divizie, nu le maĭ pomenim numele.

—

O bătae tot aşa de straşnică, dar fără consecinţe atăt de grave—pentru că era intre *mueri*—s'a petrecut in strada Brezoianu, in capul bulevardului.

Nu se ştie din ce pricină *madame* Louise Tabor impreună cu fata sa, s'aŭ luat la păruială cu douĕ *dame* chiriaşe, Lina şi Alexandrina, a căror categorisire nu credem să fi scăpat cartoanelor poliţieĭ.

Sociul meŭ, directorele pensionatuluĭ, incetând din viaţă, 'mĭ fac datoria a incunosciinţa că pensionatu 'şĭ va continua activitatea sa sub conducerea aceluĭaşĭ personal care era prepus de repausatul şi subprivegherea mea personală.

Părinţiĭ pot fi incredinţaţĭ, că nu se va cruţa nimic in ceia ce priveşte studiele, ingrijirea şi privegherea asupra creşterieĭ morale spre a se conserva acestuĭ Institut reputaţiunea, care a avut fericirea a dobăndi in esistenţa sa de 32 anĭ.

Cursurile vor incepe la 1 Septembre.

Marie Schewitz.

INŞTIINŢARE.

In lipsă de o lege relativă la regularea numelor de familie, adoptăndu-se de multe persone fără scrupul şi cu cea maĭ mare inlesnire numele unor familiĭ maĭ bine cunoscute de public, producându-se ast-fel confusiunĭ şi erorĭ neplăcute, după cum mi s'a intămplat a priimi numeroase corespondenţe de afaceriĭ comerciale cu numele *Ioanidis*, şi a vedea chiar in jurnalul «România Liberă» No. 662 din 9 ale curenteĭ, că un cavaler de industrie, purtând un nume de familie ca al meŭ, cutrieră judeţul Vlaşca, făcĕnd acte de escrocherie: spre a inlătura orĭ-ce confusiune saŭ eroare, mĕ grăbesc a inştiinţa că eŭ, facĕnd parte din cadrele armateĭ, nu voiŭ primi şi nu mĕ va privi nicĭ un act ce nu ar purta numele meŭ complet după cum am sub-semnat pănă acum şi voiŭ continua a sub-semna şi de acum inainte, adică:

Sub-locot. **Alexandru D. Ioanidis.**

SOCIETATEA
PENURU
INVAŢATURA POPORULUI ROMAN

Camitetul esprimă viele sale mulţumirĭ persoanelor maĭ jos arătate pentru insemnatele ajutoare ce aŭ făcut societăţeĭ.

D-luĭ *V. Paapa* care a dăruit societăţeĭ una mie leĭ No. 1000 şi o tonă de cărbuŭ de piatră.

D-luĭ *Vilacrosu* care contribue pe an cu leĭ 50.

D-luĭ *I. I. Heliade Rădulescu* care a dăruit maĭ multe cărţĭ pentru impărţirea premielor la la examinul general.

D-luĭ *I. Marescu* care asemenea pentru distribuţiunea premielor a dăruit căte-va exemalare din cursul d-sale de Istorie.

Onorabileĭ *Societăţi de bine-facere «Lăzăr»* care a procurat prin d P. Gazoti la maĭ multĭ din elevi scoaleĭ normale imbrăcăminte pentru suma de una mie leĭ.

Preşedinte, *C. Bosianu.*

TEATRUL DE VARA „DACIA“
DIRECŢIUNEA J. D. IONESCU

IN TOATE SERILE REPRESENTAŢII

Marţi, 14 August, 1879.

PRIMUL DEBUT

AL CELEBRULUI INSTRUMENTALIST ARAB

TOM LUCETTI

NEGRU AMERICAN

ŞI MARE REPRESENTAŢIE CU PREMIU DE

1000 Fr.

Dat de **Omul Pesce** şi concurentul sĕŭ inscris d. **G. B.** comerciant din Bucurescĭ

un fel de pat saŭ de leagăn ca să-l poată impinge pănă la mare, când ziua intrăreĭ sale in mare va veni.

— In partea aceasta, zise păzitorul, vom găsi pe omul de care vorbiţĭ.

— Credĭ? zise Victor Mazilier, care se simţi emoţionat.

— Sunt sigur. Aci lucrează numaĭ oamenii carĭ aŭ puţin timp să maĭ şeadă saŭ de carĭ suntem siguri că nu vor fugi.

— Prin partea asta pot fugi?

— Da, d-le. Marea e aproape şi se pot lesne ascunde in o corabie de acestea ce sunt gata.

— Aşa e; acum inţeleg scăpările de care ne vorbesc adesea ziarele.

— Ah! d-le! nu ştiĭ ce grijă avem.

Se intrerupse din aceste eremiade spre a zice:

— Nu mĕ inşelasem .. şi eată-l.

— Unde? lăngă acea luntre răsturnată. Are un maiŭ in mănă şi bate un ţăruş in pămĕnt. Dacă doriţĭ să vĕ apropiaţĭ, d-nă...

— Aide, zise ea.

— Eŭ, remăiŭ aci, zise Victor Mazilier sunt obosit.

Cora inaintă cu vre-o zece paşĭ, insoţiă de păzitorĭ; dar de odată se opri.

— Ce o fi avĕnd ea? se intrebă Mazilier, care o urma cu ochiĭ; ce, a vĕdut-o el şi ea nu indrăsneşte să se apropie. Nu, el e cu spatele şi nu a vĕdut'o incă. Ce se petrece oare?

Curiositatea invinse oboseala, prudenţa saŭ mila; el ajunse pe Cora.

— Eĭ ce! zise el luănd-o la o parte, aĭ mustrărĭ de cuget?

— Aşĭ! nu!

— Ţi-e frică?

— Da.

— Aşa e, maiul ce ţine in mănă e de speriat

— Aidi de! omul care e cu noĭ e inarmat. Mĕ tem de alt-ceva.

— De ce?

Ea se plecă spre Mazilier şi 'ĭ zise cu o voce inceată.

— Mĕ crede poate vindecată de rana ce mi-a făcut; crede că numaĭ sufer de rană şi astă idee 'l turbură poate. Nu voiŭ să mĕ vadă urită, desfigurată, el ar fi prea fericit.

— Oh! femeile! murmură Mazilier, ridicănd măinile spre cer.

El ajunse pe păzitor şi 'ĭ ceru căte-va lămuriri, pe când Cora care se aşezase pe nisce funiĭ, privea pe George de Hamel.

In lucrul sĕŭ el se intoarse de căte-va minute şi Cora 'ĭ vedea acum faţa şi trăsurile.

In visele sale ea 'l vĕzuse adesea galben, bolnav şi slab; in privirea sa, in indoiturile gureĭ sale se citea mănia, desperarea şi miĭ de dorinţe de resbunare.

Dar in visele sale se inşelase, ea nu'l vedea cum 'l visase.

Faţa luĭ George maĭ mult se inegrise in loc de a păli, se lungise in loc de a slăbi şi dobăndise o deosebire particulară. Din causa lucruluĭ constant la care era supus, umeriĭ sĕĭ se lărgise, peptul saŭ se desvoltase. Şi sub infama haină a temniţeĭ se deosebiaŭ nisce forme apolonice. Pe trăsurile sale nu se citea mănia şi desperarea, ci din contră un fel de durere lină, o resemnată tristeţă.

De odată el 'şĭ curmă lucrul şi cu o mănă rezemată pe maiu care acum se afla pe pămĕnt, cu cea altă pe şold, el privea in direcţia Coreĭ.

(Va urma).

www.dacoromanica.ro

TYPOGRAPHIA
STEFAN MIHALESCU
BUCURESCI
11 Strada Lipscani 13

Recomandă atelierulŭ sĕŭ asortatŭ cu
DIFERITE CARACTERE DE LITERE
SI MAI MULTE
MASINI CU VAPOR
ast-fel că se află in posiţiune de a esecuta orĭ-ce lucrărĭ atin gătoare de această artă cu cea maĭ mare acurateţe şi promptitudine

ZIARE
Cotidiane şi hebdomadere in diferite mărimĭ şi diferite limbĭ, precum ROMANA FRANCESA, GERMANA, GREACA, etc.

BROSIURI
de lucs, cu cea maĭ mare acurateţe.

AFIPTE şi ANUNCIURI
in diferite mărimĭ, albe şi colorate

BILETE DE NUNTA, DE BAP EZ, SI DE IMMORMANTARE

CARŢI DE VISITĂ
albe şi colorate, de diferite cualităţĭ şi formate

DIFERITE LUCRARI TABELARICE
PRECUM
CONDICE CU ASUSI
pentru păduri şi alte afaceri.

REGISTRE şi TABLOURI
de diferite mărimĭ.

POLITE, CHITANTE, ADRESE, ETICHETE SI ALTE LUCRARI DE LUCS

Tóte aceste lucrărĭ se primesc cu precinrĭ fórte moderate.

De arendat moşia Bărbolesci

din judeţul Ialomiţa, plasa Cămpulŭĭ, in intindere de 2,000 pogoane, arabile şi de făneţe. Doritorĭĭ pot seadresa la d-na proprietară Elisa Teodor, iar in Bucurescĭ la d-nu Vasile P. Rădulescu, strada Teilor Nr. 22.

GOUDRON-BERLANDT
LICORE,
PILULE şi SIROP
DE (TOLU GOUDRONAT) DE
L. BERLANDT,
PHARMACIST

Să se întrebuinţeze în contra maladielor următóre: Bronsita chronică, Catarul pulmonar, blennorhagie, tuse învechită, iritarea peptulŭĭ, tuse măgărésca, durere de gât, Catarul besicel; asemenea şi înjecţiunĭ în scurgerile de orĭ-ce natură.

Deposit general la d. E. I. Reissdörfer farmacist, Bucurescĭ. — Se poate găsi la la toate farmaciele.

Prima C. R. Priv. societat de navigaţiune cu vapoare pe Dunăre

VAPOARELE DE POSTA

Intre Viena Buda-Pesta, Turnu-Severin Giurgiu şi Galaţi

călătorésce ast-fel după cum urmeazĕ maĭ la vale:

Vapórele accelerate intre Rusciuc-Giurgiu-Orşova

De la Orşova la Ruscinc-Giurgiu Marţĭ şi Vinerĭ 10½ ore a. m.
Sosire » » » Mercurĭ şi Sămbătă 6 » dimineaţa.
De la Rusciuc-Giurgiu la Orşova Mercurĭ şi Sămbătă 4 ore p. m.
Sosire » Juoĭ şi Duminică 6 ore p. m.

Vapoarele accelerate sunt in legătură cu trenurile accelerate ale Caleĭ feraate a Stat luĭ C. R. Austriac pentru Budapesta, Viena etc. şi cu trenurile de la Rusciuc-Varna iu corespondenţă cu vapoare e Societăţiĭ Lloyd pentru Constantinopole.

Budapest-Orsova-T. Severin-Giurgiu-Galatz

IN JOS

Plecare din Buda-Pesta Marţĭ, Vinerĭ şi Duminică 11 ore noptea.
» » Orşova Jouĭ, Duminică şi Marţĭ a. m.
» » Severin » » » » » 4 ore p. m.
» » Giurgiu Vinerĭ, Luni şi Mercurĭ 2½ » »
Sosire din Galaţĭ Sămbătă, Marţĭ şi Juoĭ p. m.

IN SUS

Plecare din Galaţĭ Lunĭ Jouĭ şi Sămbătă 9 ore a. m.
» » Giurgiu Marţĭ, Vinerĭ şi Duminică 1 oră p. m.
Sosire in T. Severin Mercurĭ, Sămbătă şi Luni séra.
Plecare din T. Severin Joĭ, Duminică şi Marţĭ dimineaţa
» » Orşova » » » a. m.
Sosire in Buda-Pesta Sămbătă, Marţĭ şi Juoĭ.

Serviciul local intre Galaţi-Brăila

Plecare din Galaţĭ in fie care zi la 7½, ore dimineaţa, 12 amézĭ, 4 ore p. m.
» » Brăila » » » » » 9 ore a. m. şi 2, 5½ ore p. m.

„Metternich" intre Galaţi-Odessa

Plecare din Galaţĭ Mercurĭ, 8 ore dimineaţa
» » Odesa Sămbătă 6 ore snara

Serviciul local intre Galaţi Talcea-Ismail-Kilia

Plecare de la Galaţĭ la Tulcea Ismail Marţĭ, şi Sămbătă 8 ore a. m.
» » Galaţĭ » Tulcea Ismail, Kilia Jouĭ 6 ore dimineaţa
» » Tulcea » Ismail Marţĭ şi Sămbătă 12 ore amiadĭ
» » Tulcea » Ismail Kilia Juoĭ 10 ore a. m.

IN SUS

Dè la Tulcea la Ismail Mercurĭ, Vinerĭ şi Duminică 4 ore dimineaţa.
» » Ismail la Tulcea » » » » 10 » » m
» » Tulcea la Galaţĭ » » » » 1 ameazĭ.
» » K ia la Ismail-Tulcea-Galaţĭ Juoĭ 3 p. ml

Vapoarele intre Galaţĭ Giurgiu şi Buda-Pesta fac serviciŭ regulat in fie care zi fără intrerupere de vapóre la Orşova, s'a pus in circulaţie vapórele eele marĭ albe cu 180 paturĭ fie care.

Agenţia Societăţiĭ Danubiene.

Curele

Cel maĭ mare asortiment de curele pentru machine de treerat şi de moare din fabricile cele maĭ renumite ale Engletereĭ şi Americeĭ cu preţurĭ foarte moderate se află de vĕnzare la magasinul de pielărie a d-lor **Popper et Wisner** in strada Colţeĭ No. 5.

DE ARENDAT
MOSIA MURGEANCA

din judeţul Ialomiţa, plasa Balta, de la sf. Gheorghe 1880. Intindere de 2000 pogoane, pescuit in balta Strachina. Familiĭ 110.

A se adresa in strada Văcărești No. 24.

Dr. LUPUS
s'a mutat in Calea Rahoveĭ No. 53

Avis important

Un desenator bun doresce a se angaja la un internat ca profesor de desemn. Doritorĭ sunt rugaţĭ a lăsa adresa la redacţiunea acestuĭ ziar.

De vĕnzare

Grădina Mimi, casele şi dependinţe cu locul lor, precum şi un loc viran la Radu-Vodă No. 18 cu o magherniţă. Doritorii se vor adresa in curtea bisericeĭ Negustoriĭ strada Sboru la d-nu C. Stoenescu, saŭ in strada Luteranĕ No. 19 la d-nu C. Mironescu. (R. 668 5-3-3)

Se cauta un guvernor

Să cunoască limba francesă saŭ germană.

Institutul P. Alexandrescu.
Calea Moşilor str. Cernica No. 4 Vis-a-vi de bis. Sfinţi,

DE ARENDAT
Moşia Trestenicu Tomulești

din districtul Vlașca piasa Margneĭ, de la 23 Aprilie 1880, p termen de 3 saŭ 5 anĭ. Doritorii se vor adresa in Bucureştĭ, strada Dudeştii No 46.

12-3-9 650 *Ursianu*

Anunciŭ

Cel maĭ imporrant loc vis-a-vis de a dluĭ Hagi Tudorache, o şatră in bălcinl Răureni, in mărime de opt stănjenĭ, largă de patru, se inch riază de sub-semnatul in Bucurescĭ strada Lipscanĭ No. 28.

MERSUL TRENURILOR
PE LINIILE
BUCURESCI-BARBOSI-ROMAN, BUCURESCI-VERCIOROVA, BARBOSI-GALAŢI ŞI TECUCIU-BERLAD

Bucurescĭ-Barboşĭ-Roman

Kilom. de la Bucur.	STAŢIUNI	Aretarea trenurilor: Tr acc. 1	Tren de pers. 5	7	T mixt 11
		Ore M.	Ore M.	Ore M.	Ore
	BUCURESCI Rest p.	seara 9 00	dim. 7 20		
10	Chitila	9 14	7 40		
18	Buftea	9 25	7 56		
31	Perişŭ		8 19		
40	Crivina	9 54	8 39		
60	**Ploescĭ** Rest. Sos. Plec.	10 19 / 10 29	9 10 / 9 30		
71	Valea Călugărească.	10 44	9 50		
77	Albeşti	10 53	10 03		
94	Mizil Restaur.	11 19	10 40		
113	Ulmeni		11 13		
118	Monteoru		11 22		
129	**Buzĕŭ** Rest. Sos. Plec	12 03 / 12 11	11 40 / 12 00		
149	Cilibia		12 34		
169	Faurei		1 09		
190	Janca Restaur.	1 31	1 49		
207	Muftiu		2 21		
229	**Brăila** Resta. Sos. Plec.	2 20 / 2 28	2 55 / 3 10		dim. 7 05
249	**Barboşĭ** Rest Sos. Plec.	2 58 / 3 13	3 45 / p. m.	dim. 9 10	dim, 7 50
262	Serbeşti			9 38	
279	Preval			10 02	
288	Hanu Çonachi			10 20	
302	Iveşti			10 46	
320	**Tecucĭ** Rest. Sos. Plec.	4 51 / 5 01		11 15 / 11 40	
339	Mărăşeşti	5 34		12 20	
354	Pufeşti			12 46	
365	Adjud Restaurant	6 16		1 10	
379	Sascut	6 39		1 34	
395	Racaciune			2 13	
412	Valea Seacă			2 42	
423	**Bacău** Rest. Sos. Plec:	7 46 / 7 54		3 00 / 3 12	
444	Galbeni			3 48	
467	**ROMAN** Res. Sos.	9 00 dim.		4 25 p. m.	

Roman-Barboşĭ-Bucurescĭ

Kilom de la Roman	STAŢIUNI	Aretarea trenurilor: Tr acc. 2	Tren de pers. 6	8	T mixt 12
		Ore M.	Ore M.	Ore M	Ore M.
	ROMAN Rest. Plec.	seara 8 30		p. m. 12 10	
23	Galbeni			12 45	
44	**Bacău** Rest. Sos. / Plec.	9 26 / 9 31		1 17 / 1 27	
55	Valea Seacă			1 45	
73	Răcăciune			2 25	
89	Sascut	10 29		2 53	
103	Adjud Restaur.	10 52		3 22	
114	Pufeşti			3 41	
128	Mărăşeşti	11 31		4 15	
147	**Tecucĭ** Rest. Sos. / Plec.	11 55 / 12 05		4 45 / 5 10	
165	Iveşti			5 43	
179	Hanu Conachi			6 07	
169	Preval			6 25	
206	Serbeşti			6 54	
218	**Barboşĭ** Rest. Sos. / Plec.	1 36 / 1 51	dim. 12 50	7 15 seara	seara 7 35
239	**Brăila** Rest. Sos. / Plec.	23 / 2 31	1 25 / 1 40		8 20 seara
261	Muftiu		2 18		
278	Janca Restaur.	3 25	2 54		
298	Faurei		3 28		
319	Cilibia		4 08		
339	**Bnzĕu** Rest. Sos. / Plec.	4 41 / 4 49	4 35 / 5 00		
350	Monteor		5 21		
354	Ulmeni		5 31		
374	Mizil Restaur.	5 37	6 13		
390	Albeşti	5 59	6 45		
396	Valea Călugărească	6 08	6 56		
408	**Ploescĭ** Rest. Sos. / Plec.	6 22 / 6 32	7 15 / 7 40		
427	Crivina	6 57	8 14		
437	Perişu		8 32		
450	Buftea	7 26	8 5[illegible]		
457	Chitila	7 38	9 15		
467	**BUCURESCI** Rest. S,	7 50 séra	9 30 seara		

Bucurescĭ-Vârciorova

Kilom. de la Bucur.	STAŢIUNI	Arătarea trenurilor: Tr. ac. 3	Trenuri mixte 17	19	21
		Ore M.	Ore M.	Ore M	Ore M
	BUCURESCI Rest. p.	dim- 8 10	p. m. 1 25		p. m. 5 40
10	Chitila	8 24	1 52		6 04
24	Ciocănesci		2 19		6 33
37	Ghergani	8 58	2 45		7 01
49	Titu Restaur.	9 18	3 24		7 45
70	Găeşti	9 46	4 12		8 [illegible]3
87	Leordeni		4 50		9 11
101	Goleşti		5 17		9 40
108	**Piteştĭ** Rest. Sos. / Plec.	10 35 / 10 50	5 31 / 6 01		9 55 séra
130	Costeşti		6 47		
146	Stolnici	11 43	7 23		
156	Corbu	11 57	[illegible]2		
168	Potcóva		8 18		
189	**Slatina** Rest. Sos. / Plec.	12 43 / 12 49	9 00 / 9 20		
206	Peatra	1 18	10 05		
219	Balş	1 40	10 41		
235	Peleşti		11 19		
242	Cârcea		11 38		
251	**Craiova** Rest. Sos. / Plec.	2 30 / 2 40	11 55 nópte		dim. 6 45
261	Isalniţa				7 06
269	Coţofeni				7 23
278	Răcari				7 48
286	Filiaşi	3 39			8 15
299	Butoeşti				8 42
310	Strehaia				9 17
325	Timnea				9 47
335	Prunişor				10 07
345	Palota	5 10			10 30
364	**T.-Severin** R. Sos. / Plec.	5 40 / 5 50			11 15 / 11 40
382	**VARCIOROVA** Sos.	6 15 séra			12 15 p. m.

Vârciorova-Bucurescĭ

Kilom. de la Vârci.	STAŢIUNI	Arătarea trenurilor: Tr ac. 4	Trenuri mixte 18	20	22
		Ore M.	Ore M.	Ore M.	Ore M
	VÂRCIOROVA Plec.	a. m. 11 00		p. m. 5 00	
18	**T.-Severin** R. Sos / Plec.	11 25 / 1 30		5 36 / 6 01	
5	Palota	12 0[illegible]		6 59	
47	Prunişor			7 20	
57	Timnea			7 40	
72	Strehaia			8 16	
83	Butoeşti			8 38	
96	Filiaş	1 38		9 10	
102	Răcari			9 26	
113	Coţofeni			9 49	
121	Işalniţa			10 06	
131	**Craiova** Rest Sos. / Plec.	2 21 / 2 31	dim. 6 00	10 25 nópte	
140	Cârcea		6 20		
147	Pele ti		6 39		
163	Balş	3 18	7 22		
176	Peatra	3 40	8 00		
193	**Slatina** Rest. Sos. / Plec.	4 05 / 4 11	8 35 / 8 55		
214	Potcóva		9 42		
226	Corbu	4 57	10 15		
236	Stolnici	5 11	10 38		
252	Costeşti		11 23		
274	**Piteştĭ** Rest. Sos / plec.	6 00 / 6 15	12 06 / 12 41		dim. 5 41
281	Goleşti		1 00		6 00
295	Leordeni		1 34		6 33
312	Găeşti	7 05	2 12		7 09
333	Titu Restaur,	7 37	3 10		7 44
345	Ghergani	7 53	3 39		8 16
358	Ciocăreşti		4 07		8 48
372	Chitila	8 28	4 42		9 15
382	**BUCURESCI** R. Sos	8 40 seara	5 00 p. m		9 35 dim

Barboşĭ-Galaţĭ

Kilom. de la Barboş	STAŢIUNI	Aretarea trenurilor: Tr acc. 601	Tren de pers. 603	605
		Ore M	Ore M.	Ore M.
19	**BARBOŞI** Rest. Plec.	noap. 3 30	seara 3 55	p. m. 7 25
	GALAŢI Rest. Plec	4 05 noap.	4 30 seara	8 00 p. m.

Galaţĭ-Barboşĭ

Kilom. de la Galaţi	STAŢIUNI	Arătarea trenurilor: Tr. ac. 602	Tren de pers. 604	606
		Ore M.	Ore M.	Ore M.
19	**GALATI** Rest. Plec.	p. m. 12 05	dim. 7 25	dim. 8 25
	BARBOŞI Rest. Sos.	12 40 p. m.	8 00 dim.	9 00 dim

Tecuciŭ-Bârlad.

Kilom. de la Tecuci	STAŢIUNI	Arătarea trenurilor: Trenuri mixte 13	15
		Ore M.	Ore M.
	TECUCIU Restaur. Plec.	dim. 5 20	p. m. 5 35
16	Berheci	5 53	6 11
29	Ghidigeni	6 21	6 43
36	Tutova	6 38	7 03
51	**BÊRLAD** Restaur. Sos.	7 05 dim.	7 30 seara

Bârlad-Tecuciŭ

Kilom. de la Bârlad	STAŢIUNI	Arătarea trenurilor: Trenuri mixt 14	16
		Ore M.	Ore M.
	BÊRLAD Restaur. Plec.	dim. 9 00	seara 9 45
15	Tutova	9 34	10 16
22	Ghidigeni	9 57	10 35
35	Berheci	10 26	11 3[illegible]
51	**TECUCIU** Restaur. Sos.	10 55 a. m.	11 0[illegible] nópte

Bucuresci, Tipografia Stefan Mihăescu, Str. Lipscani No. 11. — Com. 7618

www.dacoromanica.ro